

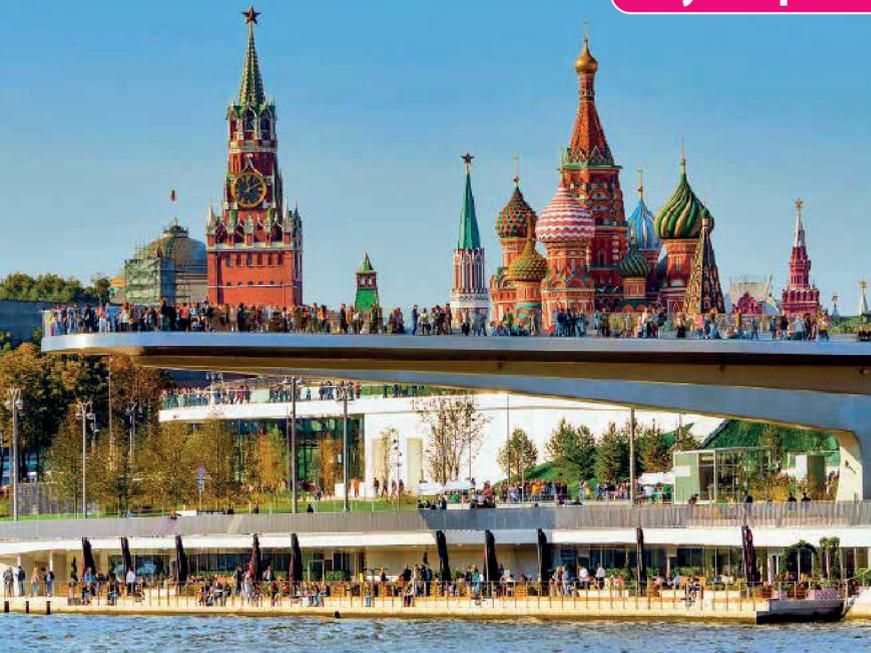
Stalins „Kathedralen“ entdecken
Eislaufen im Gorki-Park
Shoppingrausch im GUM
Mit VR-Brille über den Roten Platz

Heike Maria Jochenning



City|Trip Moskau

mit großem
City-Faltplan



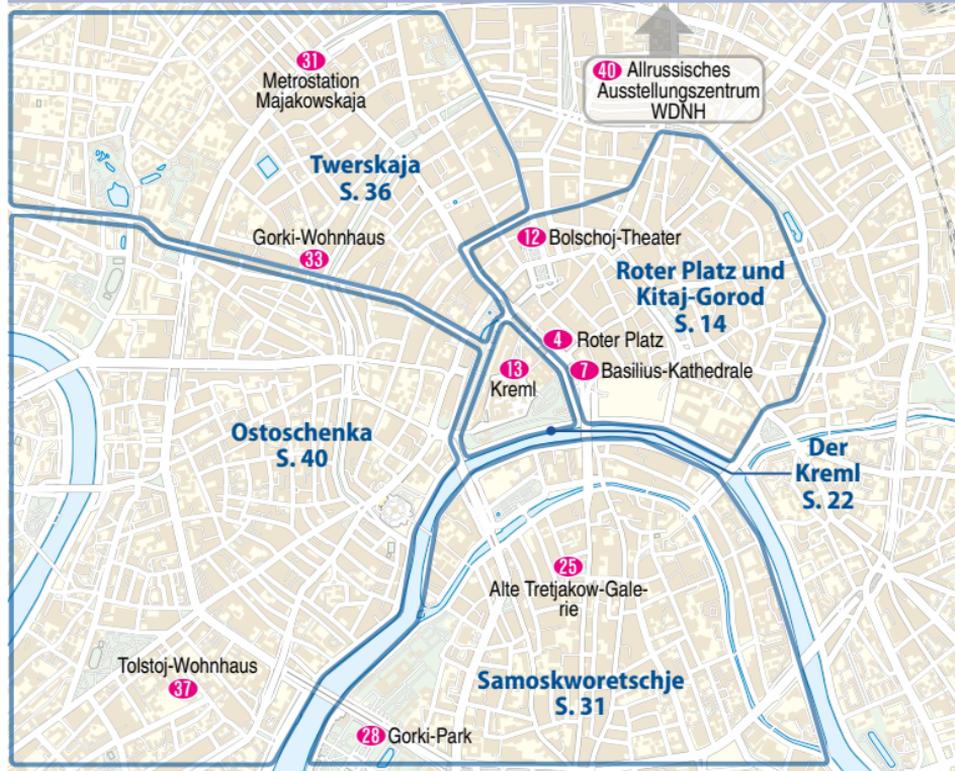
EXTRATIPPS

- **Günstig und in zentraler Lage:**
das IBIS Moscow Kiewskaja **S. 121**
- **Sternenhimmel mit russischer Küche:**
das Restaurant Sixty in Moscow City **S. 65**
- **Öko-Shampoo aus Sibirien:**
bei Natura Siberica in der Twerskaja Uliza **S. 80**
- **Moskaus coolste Terrasse:**
chillen in der O2 Lounge **S. 64**
- **Russische Avantgarde im Original:**
in der Neuen Tretjakow-Galerie **S. 33**
- **Das Denkmal aller Denkmäler:**
Vera Muchinas „Arbeiter und Kolchosbäuerin“ **S. 57**
- **Für kleines Geld durch Moskau:**
eine Stadtrundfahrt mit dem Hop-on-hop-off-Bus **S. 118**
- **Auf den Spuren Lenins:**
in Gorki Leninskije steht sogar noch sein Rolls-Royce **S. 50**
- **Schwerelos mit VR-Brille:**
im 56. Stock des Moscow City Museums **S. 99**
- **Für kleine und große Träumer:**
der Lego-Kreml im größten Kinderkaufhaus der Welt **S. 21**

☞ Ein neuer Hotspot hinter dem Roten Platz ist der Sarjadje-Park mit seiner 70 Meter langen schwebenden Brücke (S. 20)

➔ **Erlebnisvor-
schläge für einen
Kurztrip, Seite 9**

Viele EXTRATIPPS: Entdecken ++ Genießen ++ Shopping ++ Wohlfühlen ++ Staunen ++ Vergnügen ++



Inhalt

7 Moskau entdecken

- 8 Willkommen in Moskau
- 9 Kurztrip nach Moskau
- 9 *Das gibt es nur in Moskau*
- 12 **Stadtspaziergang**

14 Roter Platz und Kitaj-Gorod

- 14 1 Historisches Museum ★ [E4]
- 14 2 Auferstehungstor ★ [E4]
- 14 3 Kasaner Kathedrale ★ [E4]
- 15 4 Roter Platz ★★★★★ [E4]
- 16 5 GUM ★★★★★ [E4]
- 17 6 Lenin-Mausoleum ★★ [E4]
- 18 7 Basilius-Kathedrale ★★★★★ [E5]
- 19 8 Alter Englischer Hof ★★ [F5]
- 20 9 Palast der Bojaren Romanow ★ [F5]
- 20 10 Epiphanienkloster ★★ [E4]

☒ Die Basilius-Kathedrale 7 ist eines der Wahrzeichen der Stadt (001mo Abb.: bl)

- 20 11 Revolutionsplatz ★ [E4]
 20 12 Bolschoj-Theater ★★★ [E3]
- 22 13 **Der Kreml** ★★★ [E5]
 25 14 Kremlpalast ★ [E5]
 25 15 Glockenturm Iwan der Große ★★★ [E5]
 26 16 Erzengel-Kathedrale ★★★ [E5]
 27 17 Zwölf-Apostel-Kirche und Patriarchenpalast ★★ [E5]
 27 18 Mariä-Himmelfahrtskathedrale ★★★ [E5]
 28 19 Mariä-Verkündigungskathedrale ★★★ [E5]
 29 20 Großer Kremlpalast ★★ [E5]
 29 21 Rüstkammer ★★★ [D5]
 30 22 Diamantenfonds ★★★ [D5]
- 31 **Samoskworetschje**
 31 23 Schokoladenfabrik Roter Oktober ★★ [D6]
 32 24 Haus am Ufer ★ [D6]
 32 25 Alte Tretjakow-Galerie ★★★ [E6]
 33 26 Skulpturenpark Muzeon ★★ [D7]
 33 27 Neue Tretjakow-Galerie ★★★ [D7]
 35 28 Gorki-Park ★★★ [D8]
- 36 **Twerskaja**
 36 29 Twerskaja Uliza ★★ [D3]
 36 30 Museum für Moderne Geschichte Russlands ★★ [D3]
 36 31 Metrostation Majakowskaja ★★★ [C2]
 38 32 Bulgakow-Wohnhaus ★★★ [C2]
 38 33 Gorki-Wohnhaus ★★★ [C4]
 39 *Jugendstil in Moskau*
- 40 **Ostoschenka**
 40 34 Christ-Erlöser-Kathedrale ★★ [D6]
 41 35 Puschkin-Museum der Bildenden Künste ★★★ [D5]
 43 36 MAMM (Multimedia Art Museum Moscow) ★★★ [C6]
 43 37 Tolstoj-Wohnhaus ★★★ [B7]
- 44 **Entdeckungen außerhalb**
 44 38 Neujungfrauenkloster (mit Friedhof) ★★★ [bj]
 46 39 Sommerresidenz der Zaren in Kolomenskoje ★★★ [S. 142]
 47 40 Allrussisches Ausstellungszentrum WDNH ★★★ [df]
 48 41 Zarenpalast Zarizyno ★★★ [S. 142]
 49 42 Peredelkino – Boris Pasternaks Wohnhaus ★★ [S. 142]
 50 43 Gorki Leninskije (Lenins Landsitz) ★★★ [S. 142]
 51 44 Sergijew Possad ★★ [S. 142]
- 53 **Moskau erleben**
 54 Moskau für Kunst- und Museumsfreunde
 60 Moskau für Genießer
 63 *100 Gramm Wodka*
 71 Moskau am Abend
 75 Moskau für Shoppingfans
 78 *Die Matroschka*
 83 Moskau zum Träumen und Entspannen
 84 Zur richtigen Zeit am richtigen Ort
 86 *Feste und Feiertage*
- 87 **Moskau verstehen**
 88 Moskau – ein Porträt
 90 *Stalins „sieben Schwestern“*

- 92 Von den Anfängen bis zur Gegenwart
 95 Leben in der Stadt
 97 *Street-Art in Moskau*
 99 Moscow City – der Himmel über Moskau

101 Praktische Reisetipps

- 102 An- und Rückreise
 104 Barrierefreies Reisen
 104 Diplomatische Vertretungen
 104 Ein- und Ausreisebestimmungen
 106 Elektrizität
 106 Geldfragen
 108 *Moskau preiswert*
 108 Informationsquellen
 110 Internet
 110 *Meine Literaturtipps*
 111 Medizinische Versorgung
 112 Mit Kindern unterwegs
 113 Notfälle
 114 *Infos für LGBT+*
 115 Öffnungszeiten
 115 Post
 115 Sicherheit
 115 Sport und Erholung
 117 Sprache
 117 *Banja als Lebenselixier*
 118 Stadttouren
 119 Telefonieren
 119 Toiletten
 119 Uhrzeit
 119 Unterkunft
 123 Verhaltenstipps
 123 Verkehrsmittel
 125 *Die Metro: Utopia unter der Erde*
 127 Versicherungen
 128 Wetter und Reisezeit

129 Anhang

- 130 Kleine Sprachhilfe Russisch
 133 Register
 138 Die Autorin
 138 Impressum
 139 Liste der Karteneinträge
 142 Karte: Moskau, Umgebung
 144 *Moskau mit PC, Smartphone & Co.*
 144 Zeichenerklärung

Zeichenerklärung

- ★★★ nicht verpassen
 ★★ besonders sehenswert
 ★ wichtig für speziell interessierte Besucher

[A1] Planquadrat im Kartenmaterial. Orte ohne diese Angabe liegen außerhalb unserer Karten. Ihre Lage kann aber wie die aller Ortsmarken mithilfe der begleitenden Web-App angezeigt werden (s. S. 144).

Abkürzungen

<i>Bul(war)</i>	Boulevard
<i>Most</i>	Brücke
<i>Nab(ereschnaja)</i>	Uferstraße
<i>Per(eulok)</i>	Gasse
<i>Pl(oschtschad)</i>	Platz
<i>Projesd</i>	Durchgang
<i>Pr(ospekt)</i>	Allee
<i>Ul(iza)</i>	Straße

Updates

www.reise-know-how.de/citytrip/moskau20

Orientierung vor Ort

Zur Orientierung sollte man sich zumindest **die ersten drei kyrillischen Buchstaben** einer Straße merken. Das erleichtert auch die **Suche nach Lokalitäten**, die sich manchmal schwierig gestaltet. Meist fehlen Hausnummern, oft befindet sich der Eingang in einem Hinterhof.

Telefonvorwahl

Falls bei den angegebenen Telefonnummern keine Vorwahl vorangestellt ist, gilt die Vorwahl 495. Will man in Moskau von einer Zone in die andere telefonieren (z. B. von 499 zu 495), muss die 8 vorangestellt werden. Innerhalb der 499-Zone muss die 499 mitgewählt werden! Die Vorwahl von Russland lautet +7.

Europas größte Stadt hat sich zu einer hochmodernen, mit 90.000 neuen Bäumen aufgehübschten Megacity gemausert. Der neue Hotspot der Moskowiter ist der Sarjadje-Park hinter dem Roten Platz. Von dort aus scheint es neuerdings so, als stehe die Basilius-Kathedrale im Wald (s. S. 20).

Sarjadje-Brücke

Vorbei an QR-Code-Kuppel, Medienzentrum und Café geht es durch vier Klimazonen zur magischen schwebenden Brücke mit XXL-Panorama (s. S. 20).

Moscow City

Der neue Stadtteil ist lebendig geworden. Im Moscow City Museum im 56. Stock des Imperia Towers sieht man real und mit VR-Brille, wie sehr die neuen Wolkenkratzer das Antlitz der Stadt verändert haben (s. S. 99).

Foodie-Mekka

In den Restaurants der Karawajewi-Brüder (s. S. 67) und im Lawkalawka (s. S. 64) gibt es frische regionale Biokost, auch zum Mitnehmen. Das Dr. Schiwago Grand Café serviert im ehrwürdigen National-Hotel moderne russische Gerichte (s. S. 63).

Hipster-Hauptstadt

Vor rund 100 Jahren eroberten die Bolschewiken die Fabriken. Jetzt verwandeln die Moskauer Hipster eine nach der anderen in Kunst-, Mode- und Shopping-Eldorados. Nach der Glasbrennerei Flakon kam nun die Brotfabrik Chlebosawod Nr. 9 hinzu (s. S. 59).





MOSKAU ENTDECKEN

Die Autorin

Heike Maria Johenning, geb. 1968, studierte Slawistik und Romanistik in München, Paris und Moskau und machte ihren Abschluss am Sprachen- und Dolmetscher-Institut München. Nach mehreren Studien- und Arbeitsaufenthalten in Moskau ist sie seit 1996 als Übersetzerin, Dolmetscherin und Autorin freiberuflich tätig. Aus dem Russischen übersetzte sie Standardwerke der Architekturtheorie. Als Autorin hat sie u. a. „CityGuide Moskau“, „CityTrip Kiew“, „City Trip Baku“ sowie „Archimap – Neue Architektur in Moskau“ veröffentlicht. Außerdem sind bei DOM publishers ihre Architekturführer zu Sankt Petersburg, Kiew, Krakau, Baku und Tbilisi erschienen. Sie ist seit über 25 Jahren mit Moskau bestens vertraut. Ihr besonderer Dank gilt den Moskauern, die ihr helfen, die Codes der Heimatstadt zu entschlüsseln, Eva und Ulf ... und ihren Fixsternen Friedrich und Kasimir Johenning. Hinweise und Meinungen zum Buch nimmt sie gern unter kontakt@johenning.de entgegen.

Schreiben Sie uns

Dieses Buch ist gespickt mit Adressen, Preisen, Tipps und Daten. Unsere Autoren recherchieren unentwegt und erstellen alle zwei Jahre eine komplette Aktualisierung, aber auf die Mithilfe von Reisenden können sie nicht verzichten. Darum: Teilen Sie uns bitte mit, was sich geändert hat oder was Sie neu entdeckt haben. Gut verwertbare Informationen belohnt der Verlag mit einem Sprachführer Ihrer Wahl aus der Reihe „Kauderwelsch“.

Kommentare übermitteln Sie am einfachsten, indem Sie die Web-App zum Buch aufrufen (siehe Umschlag hinten) und die Kommentarfunktion bei den einzelnen auf der Karte angezeigten Örtlichkeiten oder den Link zu generellen Kommentaren nutzen. Wenn sich Ihre Informationen auf eine konkrete Stelle im Buch beziehen, würde die Seitenangabe uns die Arbeit sehr erleichtern. Unsere Kontaktdaten entnehmen Sie bitte dem Impressum.

Impressum

Heike Maria Johenning

CityTrip Moskau

© REISE KNOW-HOW Verlag
Peter Rump GmbH 2014, 2017 3.,
neu bearbeitete und
aktualisierte Auflage 2020

Alle Rechte vorbehalten.

PDF-ISBN 978-3-8317-4804-4

Herausgeber: Klaus Werner

Layout: amundo media GmbH (Umschlag, Inhalt),
Peter Rump (Umschlag)

Lektorat: Markus Bingel

Karten: Ingenieurbüro B. Spachmüller,
amundo media GmbH

Anzeigenvertrieb: KV Kommunalverlag GmbH &
Co. KG, Alte Landstraße 23, 85521 Ottobrunn,
Tel. 089 928096-0, info@kommunal-verlag.de

Kontakt: Osnabrücker Str. 79, 33649 Bielefeld,
info@reise-know-how.de

Alle Angaben in diesem Buch sind gewissenhaft geprüft. Preise, Öffnungszeiten usw. können sich jedoch schnell ändern. Für eventuelle Fehler übernehmen Verlag wie Autorin keine Haftung.

Bildnachweis

Umschlagvorderseite: stock.adobe.com © dimbar76 | Umschlagklappe rechts: Heike Maria Johenning (die Autorin)
Soweit ihre Namen nicht vollständig am Bild vermerkt sind, stehen die Kürzel an den Abbildungen für die folgenden Fotografen, Firmen und Einrichtungen. Heike Maria Johenning: hmj | fotolia.com by Adobe: fo | Bernhard Ludewig: bl | dreamstime.com: ds | Aleksey Naroditsky: an | stock.adobe.com: as | Ulf Buermeyer: ub